

(इंग्रजीमध्ये टंकलिखित केलेल्या न्यायनिर्णयाचे मराठीमध्ये भाषांतर)

[सर्वोच्च न्यायालयाचे अहवाल (१९९६) २ एसी. सी. आर]

नगरपालिका, अबोहर

विरुद्ध

प्रादेशिक आयुक्त, ई.एस.आय. कॉर्पोरेशन आणि इतर

२ फेब्रुवारी, १९९६

[के. रामास्वामी आणि जी. बी. पटनाईक, जे. जे.]

कामगार कायदे :

कर्मचारी राज्य विमा अधिनियम, १९४८ :

कलम ४५-अ — महापालिका आयुक्तलयाचे जलसंपदा विभागात काम करणारे कर्मचारी - आरोग्य योजना लागू केली होती - वैद्यकीय सुविधा व रवर्च केलेल्या रकमेची प्रतिपूर्ती करण्यास पात्र - म्हणून या कायद्यांतर्गत कर्मचाऱ्यांचे संरक्षण पूर्णपणे बेकायदेशीर आहे.

दिवाणी अपील अधिकार क्षेत्र : दिवाणी अपील क्रमांक ३५०८/१९९६

१९९३ च्या एफ.ए.ओ.क्रमांक ५८९ मधील पंजाब व हरयाणा उच्च न्यायालयाच्या

५.१०.१३ च्या निर्णय व आदेशावरून.

याचिकाकर्त्यासाठी पी.एन. पुरी.

प्रतिवादींसाठी व्ही.के.मेहता

न्यायालयाचा खालील आदेश देण्यात आला :

अनुमती दिली.

विशेष परवानगीने हे अपील पंजाब व हरयाणा उच्च न्यायालयाने एफ.ए.ओ.क्रमांक ५८९/९३ मध्ये ५.१०.१९९३ रोजी दिलेल्या आदेशावरून उद्भवले आहे. पटेल वॉटर वर्क्स या नावाने ओळखली जाणारी वॉटर वर्क्स महापालिकेकडून चालविली जात असल्याचे मान्य करण्यात आले आहे. पाणी विभागात काम करणाऱ्या कर्मचाऱ्यांना आता कर्मचारी राज्य विमा कायदा, १९४८ (थोडक्यात 'कायदा') मधील तरतुदींचा समावेश करण्याची मागणी करण्यात आली आहे. जेव्हा अपीलकर्त्याला नोटीस बजावण्यात आली, तेव्हा त्यांनी या कायद्यांतर्गत कर्मचाऱ्यांच्या समावेशावर आक्षेप घेतला. त्यामुळे या कायद्याच्या कलम ४५-अ अन्वये आदेश देण्यात आला आहे. त्यास आव्हान देत कायद्याच्या कलम ७५ अन्वये अपील दाखल करण्यात आले होते. विमा न्यायालयाने म्हटले की कर्मचाऱ्यांना या अधिनियमांतर्गत समाविष्ट केल्याची पुष्टी केली. त्यानुसार, त्याला आव्हान दिले असता उच्च न्यायालयाने पहिल्या अपीलात ती फेटाळून लावली. त्यामुळे विशेष अनुमतीद्वारे हे अपील दाखल करण्यात आले आहे.

महापालिकेतील कर्मचारीही या कायद्याच्या कक्षेत येतात का, असा प्रश्न उपस्थित होत आहे. महामंडळाचे कर्मचारी अधिनियमांतर्गत केलेल्या वैधानिक नियमांनुसार नियंत्रित होतात आणि काही प्रकरणांमध्ये इतर राज्यांमध्ये सरकारी वेतनश्रेणी इत्यादींचे लाभ देण्यात आले आहेत. मात्र, वस्तुस्थिती अशी आहे की, त्यांना आरोग्य योजना लागू केली जाते आणि वैद्यकीय सुविधा आणि संबंधित कर्मचाऱ्यांनी खर्च केलेल्या रकमेची प्रतिपूर्ती देखील मिळते. अशा परिस्थितीत या कायद्यांतर्गत कर्मचाऱ्यांना मिळणारे संरक्षण बेकायदेशीर आहे.

त्यानुसार अपील मंजूर केले जाते. खर्चाबाबत कोणतेही आदेश नाहीत.

जी. एन.

अपील मंजूर करण्यात येते.

अस्वीकरण

या न्यायनिर्णयाच्या मराठी भाषेतील या अनुवादाचा वापर हा पक्षकारास त्याच्या / तिच्या मातृभाषेमध्ये त्याचा अर्थ समजून घेण्यापुरताच मर्यादित राहील आणि त्याचा इतर कोणत्याही कारणाकरता वापर करता येणार नाही तसेच इंग्रजी भाषेतील न्यायनिर्णय हाच सर्व व्यावहारिक आणि कार्यालयीन वापराकरिता विश्वसनीय असेल आणि तोच त्यातील आदेशाच्या निष्पादन आणि अंमलबजावणी करता वैध मानला जाईल.
